

erleben

Heepen

Stadtmagazin für Heepen, Altenhagen, Brake, Milse und Oldentrup

10 | 2022

Neue Ausstellung in der Galerie in der Alten Vogtei

Unaufgeräumt bunt



☎ 0521 / 30 43 88 84

★ **Nachhilfe**
Schomberg



Wir nehmen uns Zeit!

Ihre Urlaubsbuchung mit persönlichem Termin

ReiseEcke Bielefeld
Salzufferstr. 1
33719 Bielefeld



0521 5220050
info@reb-reisen.de
www.reb-reisen.de

Neue Ausstellung in der Galerie in der Alten Vogtei

Unaufgeräumt bunt

„Kunst ist pure Leidenschaft und ohne Passion ist Kunst nichts“, sagt Simone Beckmann. Wer sich die Arbeiten der in Harsewinkel lebenden und arbeitenden Künstlerin anschaut, der wird schnell erkennen, mit welcher Intensivität und Kraft sie ihre Arbeiten umsetzt. Ab sofort können sich Kunstinteressierte in der Galerie in der Alten Vogtei selbst ein Bild machen. Unter dem Motto „Unaufgeräumt bunt“ zeigt die gebürtige Gütersloherin einen Querschnitt ihrer Werke der letzten Jahre. Darunter auch Arbeiten, die gemeinsam mit dem New Yorker Fotokünstler Jörg Windau entstanden sind.

Simone Beckmann, Jahrgang 1968, ist sehr vielseitig. Auf ihren großformatigen Bildern stellt sie meistens Menschen und Pferde, aber auch einzigartige Landschaften dar. „Um Werke zu erschaffen, die die Menschen nachhaltig bewegen, braucht es immer Leidenschaft und Hingabe. Die Liebe zu Menschen und Tieren, vor allem zu Pferden, motiviert mich immer wieder neu dazu, einzigartige Kunstwerke zu erschaffen“, so die Künstlerin. Konflikte und vor allem Ungerechtigkeiten, die sie in ihrer Lebensumwelt wahrnehme, bewegten sie sehr. „Ich ver-



Pferde gehören zu den Lieblingsmotiven von Simone Beckmann.



suche sie künstlerisch zu kompensieren und zu gestalten, um so meinen Bildern eine tiefere Bedeutung zu verleihen“, beschreibt Simone Beckmann ihre Motivation. Neben ihren Lieblingsmotiven, den Pferden, sind in den letzten Jahren auch zahlreiche Akte entstanden. Die Aktmalerei begeistert sie seit Beginn ihres Studiums an der Universität Paderborn im Fachbereich Kunst/Aktmalerei. Hier entwickelte sie ihren eigenen und unverkennbaren Stil. Simone Beckmann ist Perfektionistin, sie experimentiert leidenschaftlich gerne. Und so entwickelte sie die patentierte neon-expressive Maltechnik. „Das ist eine Technik, die zwei Gesichter eines Bildes inszeniert: Je nach Licht lassen sich immer

ADAM
IMMOBILIEN IVD
www.adam.immobilien
Tel: 0521 - 9 28 28 0

**ÜBER 50 JAHRE KOMPETENZ
AUF DEM IMMOBILIENMARKT!**

Liebe Leserinnen und Leser,

in wenigen Tagen beginnt in der Galerie in der Alten Vogtei eine neue Ausstellung. Unter dem Titel „Unaufgeräumt bunt“ zeigt die in Harsewinkel lebende und arbeitende Künstlerin Simone Beckmann großformatige Bilder, die in den letzten Jahren entstanden sind. Es sind Kunstwerke voller Kraft und Energie, die mit viel Leidenschaft geschaffen wurden.

Auf ein besonderes Highlight dürfen sich Musikfreunde freuen: Das Akkordeon-Duo Weles ist am 12. Oktober, in der Heeper Peter-und-Pauls-Kirche zu Gast. Die beiden Künstler Tetiana Muchychka und Mihajlo Milosev begeistern ihr Publikum mit emotionalen, energiegeladen und virtuosen Klängen. Mit



Bernd Lochmüller, Herausgeber

seinem Spiel zeigt das Duo, wie facettenreich das klassische Akkordeon sein kann. Der Heeper Ting hat wieder begei-

HEINISCH

Handwerk mit Service

- Fenster und Türenmontage
- Reparaturservice
- Fensterwartung
- Sonderanfertigungen



NEU

Unikate - Tische und Platten

Besuchen Sie unsere Ausstellung!

Bröninghauser Str. 33b • 33729 Bielefeld 0521-391075
Mail: info@heinisch-tischlerei.de • www.heinisch-tischlerei.de

stert. An den drei Festtagen kamen unzählige Menschen in den Ortskern, um gemeinsam zu feiern, sich auszutauschen und eine gute Zeit zu verbringen. Wir blicken in dieser Ausgabe noch einmal kurz zurück.

neue und aufregende Facetten in den Bildern entdecken. Denn das klassische Werk wandelt sich und überrascht unter Schwarzlicht mit unerwartet neuer, mystischer Szenerie“, beschreibt Beckmann. Die Künstlerin hat neben der bildkünstlerischen noch eine weitere Leidenschaft, der sie sich in den letzten Jahren verstärkt widmet: die lebendige Performance. Gekonnt verbindet sie hier ihren malerischen Ansatz mit dem der aufregenden Inszenierung. In der Kombination entstehen an verschiedensten Orten lebendige und zum Teil provozierende Bilder, mal mit Witz, mal mit Ironie. In der Galerie in der Alten Vogtei zeigt sie einige ihrer aufwendigen Kostüme aus vergangenen Performances.

Simone Beckmann ist in der Kunstszene keine Unbekannte: Mit ihren Kunstwerken und Performances hat sie in den letzten dreißig Jahren nicht nur in Deutschland, sondern auch in Frankreich, Italien und Spanien für Aufsehen gesorgt. Vor wenigen Tagen fand ihr Atelierfest mit dem Titel „Burning Stones“ statt. Die zahlreichen Gäste erlebten ein atemberaubendes Programm mit Video, Skulpturen, Malerei, Fotografie, Installation und Musik – mal wurde das Auge gebannt, mal durfte es auch lustvoll schweifen. Ihre laut-provokante Kunst traf beispielsweise auf die leisen Weisen der ukrainischen Harfenistin Elena Lavrentev. Beide



Das Bild ist in der von Simone Beckmann patentierten neon-expressiven Technik gemalt.

Künstlerinnen schätzen und begleiten die gegenseitige Arbeit seit zwanzig Jahren. Die Ausstellung wird am Mittwoch, 28. September, um 19

Uhr in der Galerie in der Alten Vogtei eröffnet. Sie kann bis zum 18. November, montags bis freitags von 16.30 bis 22 Uhr besucht werden.

Mittelbreite 11 · Bielefeld-Heepen
 Fon: 0521 56079-0 · seeger-vertrieb.de



Immer am Lager, lose oder abgepackt:
Rindenmulch | Pinienrinde | Blumenerde

Montag bis Freitag: 8 bis 17 Uhr

**WIR VERÄNDERN UNS!
 JETZT MIT GROßEM
 BÜRO UND LAGER!**



BURREY
 GAS- WASSERINSTALLATIONEN
 HEIZUNG U.V.M

BERND BURREY
 IHR GAS- UND WASSERINSTALLATEURMEISTER VON NEBENAN
 RÜGGESIEK 7A
 33719 BIELEFELD
 T. 0521 / 98 927 715
 E. BURREY-HAUSTECHNIK@T-ONLINE.DE

BÜROZEITEN: MO-FR VON 8.00 – 12.00 UHR MO, DI UND DO ZUSÄTZLICH VON 14.00 – 17.00 UHR

Erfolgreicher Heeper Ting

Ganz Heepen war auf den Beinen

Es gehört mittlerweile zum guten Ton, dass vor Beginn des Heeper Ting Schülerinnen und Schüler auf der Bühne Musik machen. Ihr Auftritt sorgt immer wieder für einen großen Andrang. Das war auch nach zwei Jahren Corona-bedingter Pause nicht anders. Vielmehr bot sich ein vertrautes Bild. Die Bigband des Gymnasiums Heepen stimmte mit ihren musikalischen Darbietungen zum mittlerweile 42. Heeper Ting ein. Mit Björn Sassenroth war auch wieder ein bekanntes Gesicht auf der Bühne. Der Moderator sorgt seit vielen Jahren ebenfalls nicht nur für den guten Ton auf dem Ting, sondern auch für beste Unterhaltung, wenn er die einzelnen Auftritte auf der Bühne ankündigt.

Routiniert erfolgte auch die Eröffnung des Ting durch den ersten Vorsitzenden der Interessen- und Werbegemeinschaft Heepen e.V. Jürgen Utecht und Bezirksbürgermeister Holm Sternbacher, der das beliebte Stadtteilfest als beste Werbung

für den Ortsteil darstellte und das gemeinsame Engagement der beiden veranstaltenden Partner lobte: „Allein kann man ein Fest dieser Größenordnung und dieser Attraktivität nicht mehr durchführen. Das gelingt nur gemeinsam mit der Werbegemeinschaft.“ Gleichzeitig zollte der Bezirksbürgermeister den vielen Aktiven, wie den zahlreichen Vereinen, den Schulen und Kitas seinen Dank, die sich immer wieder engagiert einbringen und zum Erfolg des Festes beitragen. „Es ist angerichtet, besuchen Sie alles“, wandte sich Sternbacher an die zahlreichen Besucherinnen und Besucher.

Jürgen Utecht nutzte die Eröffnung nicht nur, um sich bei den zahlreichen Sponsoren, ohne deren Einsatz der Ting gar nicht möglich wäre, zu bedanken. Sein Lob ging auch in Richtung Bezirksamt: „Ohne Zusammenarbeit funktioniert es nicht“, zeigte sich der Chef der Kaufmannschaft über die



Kleine Tänzerinnen der Sportvereinigung Heepen auf der Bühne: Viele Besucherinnen und Besucher waren vom Auftritt begeistert.

Parken? Kein Problem.

Wir bieten unseren Kunden kostenlose Parkplätze direkt vor dem Haus.



Buchhandlung Heepen
 Hasselmann & Wunder

Am Teigelhof 2, 33719 Bielefeld, Telefon 05 21. 3 04 40 58
 mail@buchhandlung-heepen.de, www.buchhandlung-heepen.de

Ihr Gärtner direkt auf dem Heeper Friedhof

Stephan Niehaus  **Friedhofs-
 Gärtnerei GmbH**

- Blumen + Kränze
- Grabgestaltung
- Grabpflege

Vogteistr. 25 a • Bielefeld-Heepen
 Telefon 05 21 / 33 25 68 • Fax 05 21 / 33 25 12



Vor dem Auftritt: Die Tänzerinnen brachten sich in Position.

gemeinsame Kooperation erfreut. Mit Blick auf das vielfältige Programm betonte Utecht: „Das Puzzle ist fertig, alle 250 Teile sind zusammengesetzt, das Fest kann beginnen. Wir sind froh, dass wir es wieder geschafft haben.“

Zum guten Ton des Ting am Eröffnungsabend gehört auch die Auszeichnung einer um den Stadtteil verdienten Person. Dieses Mal stand der Verein Spielwiese im Mittelpunkt, der seit

gut zehn Jahren auf dem Ting präsent ist. Für das ehrenamtliche Engagement überreichte Elke Grünewald, stellvertretende Bezirksbürgermeisterin, ein Geldgeschenk.

Der große Andrang vor der Bühne währte auch an den folgenden Tagen, schließlich hatten die Veranstalter mit ihrem vielfältigen Unterhaltungsprogramm für Jung und Alt etwas zu bieten. Die Aktivitäten

von Vereinen und Schulen sind immer wieder wahre Besuchermagneten. Die Auftritte der Bands am Freitag- und Samstagabend sorgten dafür, dass zahlreiche Menschen bis in die Nacht hinein bei bester Stimmung auf dem Amtsplatz verweilten und den Ting genossen. Das zeigt wieder einmal, dass die Werbegemeinschaft bei der Auswahl der Künstler eine gute Auswahl getroffen hatte.



Musikalische Eröffnung: Die Bigband des Gymnasium Heepen sorgte für gute Unterhaltung.



Christoph Drefelder

Raumausstatter
Meisterbetrieb

Gardinen, Gardinenwäsche,
Polstermöbel-Neubezüge, Teppichböden,
Design-Teppiche, Wandbekleidungen,
Sonnenschutz, Insektenschutz

Amtmann-Bullrich-Straße 8
33719 Bielefeld-Heepen
www.drefelder.de · info@drefelder.de

Telefon 05 21 / 20 10 14
Telefax 05 21 / 20 186 56
Mobil 01 60 / 337 30 02



 Sparkasse
Bielefeld



„Mich in allen Lebenslagen perfekt absichern?“

S-Versicherungsmanager:

Dein persönlicher digitaler Versicherungsordner, der dich immer und überall begleitet. Ganz ohne Suchen. Ganz ohne Papierkram. Ganz einfach! Versicherungen eingeben, vergleichen und optimieren.

sparkasse-bielefeld.de/versicherungsmanager

Macht ab jetzt richtig Spaß.“



Gartenbau Welge
 Gartengestaltung – Pflasterarbeiten – Zaunbau
 Ludwig-Steil-Straße 7 · 33719 Bielefeld
 Tel. 33 12 60 · Fax 33 45 18



Bansmann
 Versorgungstechnik GmbH
**Heizung - Lüftung - Sanitär
 Reparatur - Renovierung**
 33719 Bielefeld (Heepen)
 Th.-Heuss-Straße 5 · Telefon 333025

PhysioAktiv 

Praxis für Physiotherapie und mehr
 Andrea Beelitz u. Iris Valnion
 Physiotherapeutinnen
Öffnungszeiten:
 Mo.-Do. 8.00-20.00 Uhr, Fr. 8.00-13.00 Uhr
 Hillegosser Str. 69 · 33719 Bielefeld
 Tel. 05 21-98 75 283



Hat Dein Auto auch mal Beulen,
 brauchst Du nicht gleich zu heulen.
 In Bielefeld-Milse auf dem Hönerfeld,
 lackiert man noch für kleines Geld.
Beckmann Autolackiererei
 die freundliche Lackiererei in Ihrer Nähe
 Tel. 0521/761130



Tai Chi auf der Bühne: Gekonnt präsentierten die Frauen und Männer ihre einstudierten Bewegungsabläufe.

Dank des guten Wetters waren auch die anderen Standorte, wie die Jahnwiese und der Platz hinter dem Bezirksamt, gut besucht. Neben den zahlreichen Flohmarktständen waren hier auch viele Vereine präsent, um über ihre Arbeit zu informieren und neue Mitglieder zu gewinnen. Neben den Imkern, die längst zum Inven-

tar auf dem Ting gehören, war u.a. auch der Rassegeflügelzuchtverein Altenhagen dabei. Fiona und Isabell Quisbrock rührten die Werbetrommel für den „Kükenverein“, der Teil des RGZV Altenhagen ist. Die Abteilung für Kinder und Jugendliche, die zurzeit 15 Mitglieder hat, wünscht sich weitere „Mitstreiter“.

Literarisch-historischer Spaziergang

Auf den Spuren der Heeper Schützen

Es ist mittlerweile schon eine schöne Tradition: Am letzten Samstag im August laden der Heimat- und Geschichtsverein und die Stadtteilbibliothek Heepen zum „Literarisch-historischen Spaziergang“ ein. In diesem Jahr ging es um die Heeper Schützen. Regelmäßige Besucherinnen und Besucher wissen, dass neben geschichtlichen Themen auch literarische Inhalte den Rundgang bestimmen. Zahlreiche Interessierte machten sich auf den Weg, gemeinsam steuerten sie die vorab

von den Veranstaltern ausgewählten Stationen an, die mit der Schützengesellschaft des Amtes Heepen verbunden sind. Selbstverständlich gehörte auch der Besuch des Schützenbergs zum Teil des Programms. Per Bus ging es dorthin, wo der erste Vorsitzende und Oberst Klaus Sieweke sowie der zweite Vorsitzende und Major Jürgen Utecht die Gäste empfingen. Auch hier standen historische und literarische Themen, unterhaltsam vorgetragen, im Fokus.

Stadtteilbibliothek und Heimat- und Geschichtsverein

Gemeinsames Sommerfest und 75-jähriges Jubiläum

Zum Sommerfest im Festzelt hinter dem Vogteigebäude begrüßten Ende August die Ein Gläschen Sekt, solides Essen und Trinken und viele ausgetauschte Erinnerungen trugen



Fröhliche Stimmung im Festzelt: Bei kühlen Getränken und guter Musik ließen die Gäste es sich gutgehen.

Vorstände des Heimat- und Geschichtsvereins Heepen e. V. (HGV) und des Vereins zum Erhalt der Stadtteilbibliothek Heepen e. V. fast 100 fröhliche Gäste. Sie waren auch gekommen, um das 75-jährige Jubiläum des HGV gemeinsam zu feiern.

Um auf die vergangenen Jahre des 1947 gegründeten Heimatvereins zurückzublicken, griffen verschiedene Festredner zum Mikrofon, sie trugen Fröhliches, Geschichtliches, Zukünftiges und Nachdenkliches vor.

Paul-Gerhard Minner, seit 1958 Mitglied im Heimatverein, schaute im Interview auf die frühe Zeit des Vereins zurück und erzählte so manches Detail. Interessantes über die jüngere Geschichte berichtete der ehemalige Vorsitzender Gerd Pottmann, außerdem gab er einen Ausblick auf zukünftige Aufgaben.

zur guten Laune bei. Musikalisch unterhielten die „Pronto Mulinos“ mit Livemusik vom Allerfeinsten. Leckere Musik mit sehr viel Beifall garniert machte den Abend zu einem unvergesslichen Erlebnis.

Radio **DEPPE**
+
Wilhelmy

Angebot des Monats nicht verpassen!

Ihre vertrauten Spezialisten für TV-, HiFi-, Radio-, SAT- Anlagen

▪ Tel. 0521 20 11 93

*Auf ausgewählte Artikel, nur solange der Vorrat reicht, Aktion befristet

▪ Detmolder Str. 562, 33699 Bielefeld ▪ www.radiodeppe.de



Haushaltsauflösungen und Entrümpelungen

ALDINGO

Umzüge

Alles aus einer Hand!

Ingo Hannemann

Holbeinstraße 14a
33615 Bielefeld
Telefon: 05 21-9 82 47 50
Mobil: 01 74-3 81 08 80
E-Mail: ingohannmann@aol.com

V.A.L. e.V.

Lohnsteuerhilfeverein

Salzuffer Str. 1

Tel.: 0521 / 93 84-299

Wir erstellen Ihre Einkommensteuererklärung*

- Unsere Beiträge sind sozial gestaffelt.
- Wir sind auf Arbeitnehmerbesteuerung spezialisiert.
- Durch die Mitgliedschaft werden Sie ein ganzes Kalenderjahr betreut.

*bei Einkünften aus nichtselbstständiger Tätigkeit im Rahmen einer Mitgliedschaft.

Immer noch auf der Suche?

Schluss damit! Wir haben deinen Job zum

**IT-Administrator/
Systemadministrator
(alle Menschen)**

Bewirb dich jetzt!



www.invo.it



HILO[®]
 Arbeitnehmersteuern
 überall in Deutschland

Haben Sie schon an Ihre

Einkommensteuererklärung

gedacht? Wir beraten Arbeitnehmer und Rentner als Mitglieder ganzjährig.

Lohnsteuerhilfeverein HILO 33729 Bielefeld, Niewaldstraße 26
 Hilfe in Lohnsteuerfragen e.V. Telefon (0521) 42 84 531
 Beratungsstelle Bielefeld rene.schubert@hilo.de
 Leiterin: Renate Schubert www.hilo.de/111146

Tagespflege in BI-Jöllheide



Suchen Sie tagsüber Gesellschaft und Unterstützung, möchten aber weiterhin zuhause leben? Unsere **Tagespflege »Haus Bonitas«** bietet Ihnen:

- 15 Plätze (Pflegegrad 1 bis 5)
- Abwechslung und Freude durch Spiel und Kontakte
- Täglich frisch selbst zubereitete Mahlzeiten
- Montag bis Freitag von 8 bis 16 Uhr, auch einzelne Tage buchbar (Probetag möglich)
- Kompetente, liebevolle Pflege- und Betreuungskräfte
- Beratung bei der Kostenübernahme durch die Pflegeversicherung
- Gemütliche Gemeinschaftsbereiche und ein schöner »Sinnesgarten«

Haus BONITAS

Tagespflege Jöllheide

Bonitas Bielefeld GmbH & Co. KG · Jöllheide 10 · 33609 Bielefeld
Telefon (05 21) 759 848 200 · www.bonitas.de

Meisterschüler in der Heeper Peter- und Pauls-Kirche

Emotionale Akkordeonmusik

Das Akkordeon-Duo Weles tritt am Mittwoch, 12. Oktober, um 19 Uhr in der Heeper Peter- und Pauls-Kirche auf. Das Duo gelingt es immer wieder, mit ihren Darbietungen die Hörer in den Bann zu ziehen, dabei eröff-



Das Akkordeon-Duo Weles überzeugt und entfacht mit seinem vielfältigen Klangfarbenspektrum einen ganz eigenen Zauber.

Pauls-Kirche auf. Die beiden Künstler Tetiana Muchychka und Mihajlo Milosev begeistern bereits seit drei Jahren ihr Publikum mit emotionalen, energiegeladen und virtuosen Klängen. Mit seinem Spiel zeigt das Duo, wie facettenreich das klassische Akkordeon sein kann, indem es klassische Stücke auf eine eigene und besondere Art und Weise interpretiert, sodass die Zuhörer auf eine neue, außergewöhnliche Reise mitgenommen werden.

Auf der Bühne überzeugt das Duo mit einem musikalischen Dialog und erzählt somit die „Geschichte“ des jeweiligen Komponisten. Den Künstlern

nen sie neue Blickwinkel, welche die Vielfältigkeit und das unendliche Klangspektrum des Akkordeons aufzeigen. Seit Juni 2021 ist das Akkordeon Duo Weles Stipendiat der Werner Richard - Dr. Carl Dörken Stiftung. Das geplante Programm beinhaltet insbesondere die Zeitreise durch verschiedene Epochen und musikalische Stile, wie z.B. Tänze aus Barock, slawische Klänge, südamerikanischer Tango und russische Romantik.

Karten sind zum Preis von zehn Euro, ermäßigt zwei Euro an der Abendkasse erhältlich. Es besteht freie Platzwahl. Es gelten die jeweils aktuellen Corona-Schutzvorschriften.

AUS DEM STADTTEIL

AWO-Infoveranstaltung

Sturz- prophylaxe für Senioren

Wenn ältere Menschen stürzen, kann das schwerwiegende gesundheitliche Folgen nach sich ziehen. Daher ist es gerade für Seniorinnen und Senioren wichtig zu erfahren, wie Stürze vermieden werden können. Am Mittwoch, 5. Oktober, laden um 15 Uhr die BGW und der AWO Kreisverband Bielefeld e.V. zur Informationsveranstaltung zum Thema Sturzprophylaxe ins Wohncafé der Wohnanlage nach dem Bielefelder Modell, Lüneburgerstraße 80 ein. Petra Pass, Pflegedienstleitung beim Ambulanten Pflegedienst des AWO Kreisverbands Bielefeld e.V., gibt interessierten Seniorinnen und Senioren hilfreiche Tipps, um Stürzen vorzubeugen und mehr Sicherheit in der häuslichen Umgebung und im Alltag zu erlangen. Auch die Angst vor Stürzen kann vermindert werden. Fragen werden beantwortet.

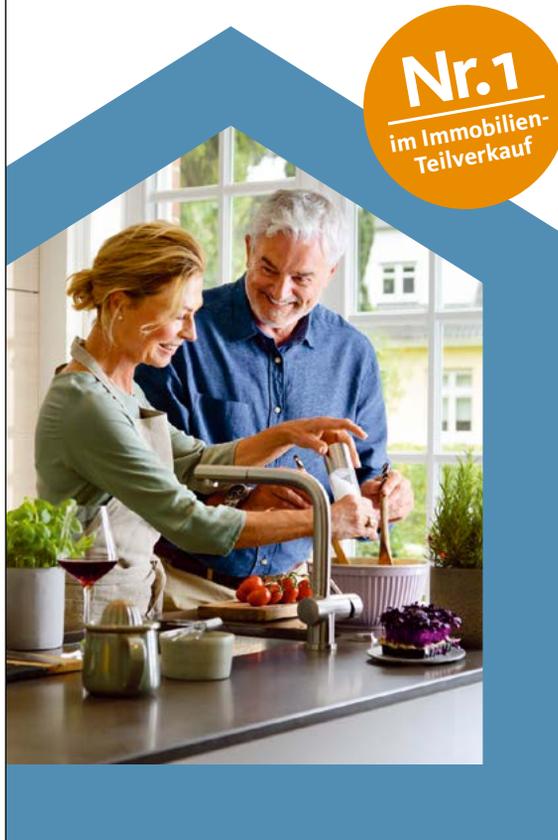
Anmeldung unter: 0521 / 206786
oder per Mail:

bz.oldentrup@awo-bielefeld.de

**Inserieren Sie
Ihre privaten Klein-
anzeigen gratis!**

» Tschüss Alltag. Hallo Freiheit.

Ihr Haus erfüllt jetzt Träume.



Geld aufs Konto und einfach das Leben genießen – dank des Immobilien-Teilverkaufs von wertfaktor. Sie bleiben weiterhin Eigentümer, entscheiden wie gewohnt über Ihre gesamte Immobilie und können sich mit dem Geld endlich Ihre Wünsche erfüllen. Flexibel, fair und transparent.

wertfaktor.de/infopak

wertfaktor 
Ihre Immobilie zahlt sich aus.

Mehr Informationen unter wertfaktor.de oder bei unserem Partner vor Ort:

 **Volksbank
Bielefeld-Gütersloh eG**

☎ 0521 / 5440

✉ info@volksbank-bi-gt.de

🌐 volksbank-bi-gt.de/teilverkauf

DEUTSCHES INSTITUT
FÜR SERVICE-QUALITÄT
GmbH & Co. KG

1. PLATZ

**Testsieger
Immobilien-
Teilverkauf**

Service

TEST Nov. 2020
7 Anbieter

www.disq.de
Privatwirtschaftliches Institut

Informationen zum Autofahren 65+

Mobil bleiben – aber sicher!

Am Donnerstag, 13. Oktober, informiert von 14.30 bis 16 Uhr Annette Paulus, Moderatorin für Verkehrssicherseminare, Fahrlehrerin und zertifizierte Gedächtnistrainerin, in einem Vortrag darüber, was für Autofahrende 65+ wichtig ist.

Mobilität im Alter mit dem PKW ist eine Info-Veranstaltung für Menschen, denen diese Thematik ein Herzensbedürfnis ist. Die eigene Mobilität so lange wie möglich - und zwar verantwortlich - zu erhalten bzw. wieder zu erlangen, bedeutet Lebensqualität: selbst einkaufen, sozi-

ale Kontakte pflegen, die Fahrt in den Urlaub und vieles mehr. Das Ziel ist, die eigene Mobilität möglichst lange und sicher verantwortlich zu erhalten, die Unfallrisiken zu senken und auf diese Weise die Selbstständigkeit und die Lebensqualität zu sichern.

Nach dem Impulsvortrag besteht die Möglichkeit, sich in Kleingruppen (max. 20 Personen) noch intensiver mit der Thematik zu beschäftigen: So geht es am Donnerstag, 27. Oktober, in dem Angebot „Fit und Mobil 1“ um wissenswerte Neu-

erungen. Beginn ist um 14 Uhr. Bei „Fit und Mobil 2“ am Donnerstag, 10. November, stehen die Themen „sich erinnern, Wissen erneuern, komplexe, schwierige Verkehrssituationen, Ausgleichsmöglichkeiten, Kurzinfos zu Kreisverkehr, Bushaltestellen etc. auf dem Programm. Beginn ist um 14 Uhr.

Am Donnerstag, 17. November, werden bei „Fit und Mobil 3“ die Themen: der Mensch im Straßenverkehr, älter werden und mobil bleiben mit dem Auto behandelt.

Die kostenlosen Veranstal-

tungen finden im DRK Begegnungszentrum, Rüggesiek 21, unter Berücksichtigung der dort geltenden Coronaschutzregeln statt.

Bei Bedarf kann ein kostenpflichtiger Reaktionstest durchgeführt werden, Termine werden abgesprochen. Angeboten werden auch Rückmeldefahrten mit Auswertung nach Terminabsprache.

Anmeldung:
Telefon 0521/33 36 69
oder per E-Mail:
info@drk-bielefeld-zentrum.de

Volksbank Bielefeld-Gütersloh kooperiert mit Wertfaktor

– Promotion –

Immobilien-Teilverkauf: Neue finanzielle Möglichkeiten Ruhestand

Die Volksbank Bielefeld-Gütersloh kooperiert mit Wertfaktor, dem Marktführer im Bereich

Immobilien-Teilverkauf, und bietet seit Anfang des Jahres den Teilverkauf als weitere Finanz-

dienstleistung an. Das neuartige Angebot ermöglicht es älteren Immobilieneigentümern, Li-

WELLNESS
FÜR IHRE FÜSSE

mit
Fußbad,
Peeling + Massage

- Med. Fußpflege
- Maniküre

Med. Fußpflege
Christine Becker

fon (05 21) 333 333
mobil (0152) 02 877 964
Hasebrock 8 (Heepen)
Kanzelstr. 19 (Altenhagen)

Und alles läuft bestens...

- **Zukunftweisende Haustechnik**
- **Schöne Bäder aus einer Hand**
- **Solaranlagen**
- **Komplett-Service und mehr...**



H. Knapmeier
SANITAR · HEIZUNG

Zirkelstraße 29 a · 33729 Bielefeld · 0521-391379 · E-Mail: info@knapmeier.de · www.knapmeier.de

SCHAUFENSTER

quidität aus ihrer Immobilie zu schöpfen, um sich lang gehegte Träume zu erfüllen, die Rente aufzubessern oder die eigenen Kinder finanziell zu unterstützen.

Wer vor Jahren die gute Entscheidung getroffen hat, in Wohneigentum zu investieren, hat durch den Immobilien-Teilverkauf die Möglichkeit, von der Wertsteigerung seiner Immobilie zu profitieren – ohne auf sein geliebtes Zuhause verzichten zu müssen. Für den veräußerten Anteil erhalten die Teilverkäufer eine Einmalzahlung von Wertfaktor. Dabei entscheiden allein die Eigentümer, wie hoch diese sein soll: Ab 100.000 Euro und bis zu 50 Prozent des aktuellen Immobilienwertes ist alles möglich.

„Das Modell des Immobilien-Teilverkaufs bietet Eigenheimbesitzern die völlig neue Möglichkeit, in der Immobilie gebundenes Kapital zu mobilisieren und bereits zu Lebzeiten auf ihre Altersvorsorge zugreifen zu können. Ein Gesamtver-



„Dieses Modell bietet den Eigenheimbesitzern eine ganz neue Möglichkeit, auf ihre Altersvorsorge zuzugreifen“, so Axel Kirschberger, Volksbank-Leiter „Rund um die Immobilie“.

kauf des Hauses oder Wohnung ist also nicht mehr vonnöten“, erläutert Axel Kirschberger, Leiter „Rund um die Immobilie“ bei der Volksbank Bielefeld-Gütersloh. „Wertfaktor hat eine neuartige Lösung geschaffen, bei der lediglich ein Teil des Eigenheims veräußert wird. Durch

das lebenslange Nießbrauchrecht können die Teilverkäufer weiterhin frei über ihre Immobilie verfügen und diese wie zuvor bewohnen.“ Darin unterscheidet sich das Modell des Immobilien-Teilverkaufs von den üblichen Verrentungsmodellen, bei denen sämtliche Rechte und Pflichten an der Immobilie an den Käufer abgetreten werden. Die Volksbank Bielefeld-Gütersloh ist mittlerweile die sechste Volksbank, die eine Kooperation mit dem Hamburger Teilverkauf-Pionier eingegangen ist. „Im Rahmen der ganzheitlichen Beratung haben wir in Wertfaktor einen neuen Partner gefunden, mit dem wir unserer Kundschaft ein großartiges Angebot machen können, auch im Ruhestand finanziell unabhängig zu sein und ihre Zukunft sorgenfrei zu gestalten“, so Kirschberger weiter. Die Wertfaktor Immobilien GmbH ist der Pionier des Immobilien-Teilverkaufs. Dieses neuartige Finanzierungsmodell erlaubt Eigentümern, Immobilienvermögen zu Bargeld ma-

chen, ohne ihre Immobilie komplett zu verkaufen oder einen Kredit aufnehmen zu müssen. Je nach Wunsch erwirbt Wertfaktor bis zu 50 Prozent des Eigenheims zum aktuellen Marktwert. Der Kaufpreis wird an die Eigentümer ausgezahlt. Die Eigentümer können ihre Immobilie weiter frei bewohnen, vermieten, vererben, den verkauften Teil zurückerwerben oder das Objekt mit Wertfaktor gemeinsam am Markt veräußern.

Alle Informationen, Erklär-Video und Wertfaktor-Rechner unter: www.volksbank-bi-gt.de/teilverkauf



Machen Sie es wie der Herbst!

Mit warmen Gold/Braun- und Rottönen für Ihr Haar

»Wir arbeiten auf Anmeldung«

**Salon Kirsten Post
Salzufler Straße 45
33719 Bielefeld-Heepen
Tel. 05 21/33 11 88**





**Tischlerei
Klemp & Schlichting
Meisterbetrieb**

Patthorster Straße 115 a
33803 Steinlagen
Telefon 0 52 04 - 92 511 35
Telefax 0 52 04 - 92 511 37
info@klemp-schlichting.de
www.klemp-schlichting.de

Fordern Sie uns (an)!
Wolfgang Klemp
Tischlermeister
(01 75) 4 38 56 72
Mark Schlichting
(01 75) 4 38 48 32



Unsere Leistungen:
Innenausbau
Möbelbau
Sonderanfertigungen
Reparaturservice
Fenstermontage
Verlegung von Laminat & Fertigparkett

Haustechnik Burrey

– Promotion –

Neuer Standort

Der Gas- und Wasserinstallateurmeister Bernd Burrey hat seinen Betrieb an den Rüggesiek 7a verlegt. Dort befindet sich auch das Büro, das von Ehefrau Nina Burrey geleitet wird.

Der Familienbetrieb mit einer mehr als 35-jährigen Tradition wurde von Bruno Burrey ge-

gründet. Vor 27 Jahren ist sein Sohn, Handwerksmeister Bernd Burrey, die Nachfolge angetreten. Schwerpunkte des kleinen Betriebes sind Gas, Wasser und Heizung sowie Badsanierung und Solaranlagen für Privatkunden. Insbesondere wenn es um die Sanierung von älteren Häu-

sern geht, setzen viele Immobilienbesitzer auf das Know-how des Fachmanns.

Die Auftragslage ist gut, viele Eigentümer haben in den vergangenen Monaten angesichts der hohen Energiepreise ihre

Heizungen überprüfen oder erneuern lassen. „Wir alle kommen nicht umhin, den Einsatz fossiler Brennstoffe zu reduzieren, ich bin mir aber sicher, dass

wir auch künftig nicht komplett ohne Gas heizen werden“, sagt Bernd Burrey. Leider seien viele Menschen verunsichert, auch kursiere eine Menge Unwissenheit. „Viele sehen die Lösung ihres Heizproblems in einer Wärmepumpe. Das ist jedoch nicht immer der Fall. Bevor man sich für diese Technologie entscheidet, sollte man sich genau mit der eigenen individuellen Situation beschäftigen. Tatsache ist, so eine Wärmepumpe ist nicht für jedes Haus sinnvoll. Mithilfe genauer Berechnungen und unter Einbeziehung eines Energieberaters können wir feststellen, ob sich eine Investition überhaupt lohnt“, sagt der Fachmann. Ein Hybridsystem, das auf Gasbrennwerttechnik in Kombination mit einer Wärmepumpe basiert, könne zum Beispiel eine Alternative sein.

Deshalb rät Bernd Burrey dazu, sich Zeit zu nehmen und erst nach Abwägung verschiedener Faktoren eine Entscheidung zu



Nina und Bernd Burrey und Büro-Hund Balu

GESTALTUNG



H.W. HORN

STEINMETZ UND STEINBILDHAUERMEISTER

33729 BIELEFELD/BRAKE
HERFORDER STRASSE 610
TEL. 05 21 / 7 72 46 46
FAX 05 21 / 7 72 46 48
www.horn-steingestalter.de
hwhorn@web.de

IN STEIN UND HOLZ



...mit Glasfasertechnik in die Zukunft

ELEKTRO GÖTSCH

BIELEFELD



Elektrotechnik

Glasfasertechnik

EDV-Netzwerktechnik

Elektro Götsch Bielefeld GmbH & Co. KG
Inh. Andreas Frommholz

Lipper Hellweg 41e
33604 Bielefeld

Telefon 0521 | 8 01 66 - 0
Telefax 0521 | 8 01 66 - 20

Email elektro-goetsch@t-online.de
Web elektro-goetsch.de

treffen. „Es geht bei uns nie darum, dem Kunden einfach etwas zu verkaufen. Gerade in Zeiten wie diesen, wo in allen Bereichen die Kosten steigen, gilt es menschlich zu bleiben“, sagt Nina Burrey, die insbesondere älteren Kunden eine bevorzugte Behandlung zukommen lässt. „Wenn eine alte Dame ein Problem mit der Heizung hat, dann handeln wir sofort und verschieben dann auch schon einmal einen anderen Termin“, so Nina Burrey.

Viel Zeit müssen Kunden leider momentan auch bei allen Aufträgen einplanen. Lieferengpässe bei Elektronikbauteilen und anderen Materialien sind heute überall an der Tagesordnung. „Bei Großaufträgen haben wir mittlerweile einen Vorlauf von

sechs bis acht Monaten. Die Hersteller von Wärmepumpen haben Lieferzeiten von bis zu acht Monaten“, weiß Bernd Burrey.

Nina Burrey hat sich im neuen Büro noch einiges vorgenommen. So kann sie sich sehr gut vorstellen, Kunden künftig auch eine digitale Badplanung als Entscheidungshilfe anzubieten.

Mit dem Umzug an den Rüggesiek 7a hat sich auch die Telefonnummer geändert: 0521/98927715. Eine Kontaktaufnahme ist auch per E-Mail möglich:

burrey-haustechnik@t-online.de
Das Büro ist werktags von 8 bis 12 Uhr sowie montags, dienstags und donnerstags von 14 bis 17 Uhr besetzt.

Sportvereinigung Heepen

Jahreshauptversammlung

Am Freitag, 30. September, findet die Jahreshauptversammlung der SpVg. Heepen e.V. im Gasthof Klusmeyer, Altenha-

gener Straße 43 statt. Beginn ist um 19 Uhr.

Weitere Informationen unter: www.sv-heepen.com

as spilker bauunternehmen
■ beraten ■ bauen ■ sanieren ■

- Maurerarbeiten
- Fliesenarbeiten
- Kellersanierung
- Trockenbau
- Neubau

■ Martin Spilker
Barkhausenstr. 7
33719 Bielefeld
Mobil: 01 60 - 15 70 307
Telefon: 05 21 - 92 63 24 41
Fax: 05 21 - 92 63 24 43

www.altbausanierungspilker.de

martin-spilker@freenet.de

130 JAHRE

BESTATTUNGSMUSEUM SEIT 1889

Paul Moshage

Inhaber: Anja und Manuela Moshage



Seit Kurzem unser 2. Standort
nur mit telefonischer Absprache
unter der Handynummer:
0172 9791016

Alter Postweg 38, 33719 Bielefeld

- Persönliche Trauerbegleitung
- Erd-, Feuer- und Seebestattungen
- Überführungen im In- und Ausland
- Erledigung aller Formalitäten
- Drucksachen und Traueranzeigen
- Individuelle Trauerreden
- Beratung zur Bestattungsvorsorge ...

POTSDAMER STRASSE 75 · 33719 BIELEFELD (HEEPEN)
TELEFON (05 21) 33 18 28



Dachdeckermeister DIRK SCHULZ GmbH

- Steildach
- Flachdach
- Zimmerei
- Fassadenbekleidung
- Bauklempnerei

Bechterdisser Straße 85
33719 Bielefeld
Tel. 05 21 / 2 08 14 99
Fax 05 21 / 2 08 14 98
Mobil 0157 / 72 15 11 35
info@dirkschulz-gmbh.de
www.dirkschulz-gmbh.de

Baugeschäft ELSE GmbH

Milser Str. 37 · 33729 Bielefeld

Hoch- u. Stahlbetonbau

- Neubau, Umbau, Anbau, Sanierung
- Verblendarbeiten
- Abdichtungsarbeiten
- Reparaturarbeiten
- Fliesenarbeiten
- Pflasterarbeiten
- Silikonversiegelungen

Fon: 05 21/33 29 17
Fax: 05 21/33 64 22
info@baugeschaef-else.de
www.baugeschaef-else.de



timpe.

Sanitär- und Heizungstechnik

Meisterbetrieb

Ralf + Olaf Timpe GbR Tel.: 05 21-30 44 114
Muerfeldstraße 32 Fax: 05 21-30 44 115
D-33719 Bielefeld e-mail: s.h.timpe@t-online.de



Thomas
Grüneberger
Malermeister

Steinword 1
33719 Bielefeld

Tel.: 0521. 33 68 713
Mobil: 0173. 25 31 246
info@maler-grüneberger.de

www.maler-grüneberger.de

Dienstag, 4. Oktober

- Yoga, 8.45 bis 9.45 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 11., 18., 25. Oktober, Anmeldung: 0521/333669
- Skat-Gruppe mit Kaffeetrinken, 13 bis 17.30 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 11., 18., 25. Oktober, Anmeldung: 0521/333669
- Spielvergnügen, 14 bis 17 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 11., 18., 25. Oktober, Anmeldung: 0521/333669
- Fußpflege, vormittags, Termine nach Vereinbarung, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 11., 18., 25. Oktober, Anmeldung: 0521/333669

Mittwoch, 5. Oktober

- Gymnastik für flotte Senioren, 15 bis 15.45 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 12., 19., 26. Oktober, Anmeldung: 0521/333669
- Bewegung im Sitzen, 9.15 bis 10.15 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 12., 19., 26. Oktober, Anmeldung: 0521/333669
- Was kann (m)ein Tablet?, Anfänger 1, 10 bis 13 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, neuer Kurs ab 26. Oktober, Anmeldung: 0521/333669
- Workshops z B. zum Thema „Zoom-Meeting - Senioren bleiben in Kontakt“
- Informationsveranstaltung: Sturzprophylaxe für Senioren, 15 Uhr, Wohncafé der Wohnanlage nach dem Bielefelder Modell, Lüneburgerstraße 80, Anmeldung unter: 0521 / 206786 oder per Mail: bz.oldentrup@awo-bielefeld.de

Donnerstag, 6. Oktober

- Was kann (m)ein Tablet?, Anfänger 2, 10 bis 12 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 13., 20., 27. Oktober, Anmeldung: 0521/333669

Freitag, 7. Oktober

- Gedächtnistraining, 11 bis 12.15 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 14., 21., 28. Oktober, Anmeldung: 0521/333669

Montag, 10. Oktober

- Yoga, 9.30 bis 11 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 17., 24., 31. Oktober, Anmeldung: 0521/333669
- Yoga, 11.30 bis 13 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 17., 24., 31. Oktober, Anmeldung: 0521/333669
- Rommee-Gruppe mit Kaffeetrinken, 14.30 bis 17 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 17., 24., 31. Oktober, Anmeldung: 0521/333669

Dienstag, 11. Oktober

- Wandern 60+, DRK-Zentrum, Rüggesiek 21, Anmeldung: 0521/333669

Donnerstag, 13. Oktober

- Vortrag: Mobil bleiben – aber sicher! Thema: Informationen zum Autofahren 65+, 14.30 bis 16 Uhr, DRK-Zentrum, Rüggesiek 21, Anmeldung: 0521/333669

Donnerstag, 18. Oktober

- DRK-Blutspende, 16 bis 20 Uhr, DRK-Zentrum, Rüggesiek 21, Terminvereinbarung

Donnerstag, 20. Oktober

- Kaffeetreff, 15 bis 17 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, Anmeldung: 0521/333669

Impressum

Herausgeber:

Media & Service Büro,
Bernd Lochmüller
Bleichstr. 77a, 33607 Bielefeld

Anzeigen:

Bernd Lochmüller
Mobil 0171 6 10 26 78
e-mail: info@heepen-erleben.de

Anzeigen Innendienst:

Nicole Strotherm
Tel. 400 21-0

Redaktion:

Christiane Peters, Tel. 0171 1 74 22 59
Tel. 05246 703 18 90
e-mail: redakteurin-c.peters@t-online.de

Herstellung:

KLOCKE PrintMedienService
Am Wittenberg 24, 33619 Bielefeld

Grafische Gestaltung:

www.RiGrafix.de

Verantw. für den Inhalt:

Bernd Lochmüller
25. Jahrgang Auflage: 15.000

Internet:

www.heepen-erleben.de

Kleinanzeigen

Farbenprächtige Kanarienvögel und Zebrafinken aus privater Hobbyzucht zu verkaufen. Kontakt über

Tel. 0160 97702126

Ferienhaus 130m² an der Kieler Bucht bis **6 Pers.** und **2 Hunden** im liebevoll-, familienfreundlich- und bestens ausgestatteten

„Huus Stokendoerp, mit großem Garten, 3 Schlafzimmern, 2 Fernseher, W-Lan, Tischtennis, Darts, Feuerstelle und vielem mehr.

Wir freuen uns auf Sie!

www.huus-stokendoerp.de

oder **Tel. 54366783**

Suche PKW Fahrer (w/m/d) für die Schülerbeförderung. Der Erwerb des Personenbeförderungsscheins wird unterstützt. **Tel. 0174 6821615** oder **info@bvp.de**

Wir suchen Verstärkung für unser Team Pflegefachkräfte/Krankenschwester/Arztshelfer/innen.

Tel. 32920579

Einfach mal Pause Wellnessmassagen

Astrid Stracke
Hillegosser Str. 90
Tel: 0521/2085087
www.ayurvedischemassage-bielefeld.de

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Tel.: 03944-36160
www.wm-aw.de Fa.

lernpunkt.de
NACHHILFE? WIR HELFEN!
0521-17 78 94

FUSSBODEN FRÖHLICH®
Fachbetrieb für Lieferung und Verlegung
Mittelbreite 4 · 33719 Bielefeld
Tel. 0521-207561 · Fax 0521-207563

Med. Fußpflege Christine Becker
im Salon Halfter Hasebrock 8
Tel.: 05 21-33 33 33
Mobil: 0152-02 87 79 64

Gesundheit

Echt stark: Ihre Krankenkasse zahlt i.d.R. 85% dazu!
- Aquafitness
- Rückenschule
- Nordic Walking
- Pilates
Physiotherapie Requardt
Husumer Str. 167 (Bi-Brake)
Tel.: 0521/76 22 23

Handwerksbetriebe

HEINISCH
Handwerk mit Service
Fenster und Türenmontage
Reparaturservice
Fensterwartung
Brönninghauser Str. 33b
33729 Bielefeld 0521-391075
Mail: info@heinisch-tischlerei.de
www.heinisch-tischlerei.de

Philipp
HAUSTECHNIK
● SANITÄR
● HEIZUNG
● ELEKTRO
● BEDACHUNG
Schelpmiser Weg 16a · 33609 Bielefeld
Tel. (05 21) 5577600 · Fax (05 21) 55776099
e-Mail: info@philipp-haustechnik.de
Internet: www.philipp-haustechnik.de

Heizung - Sanitär

H. Knapmeier GmbH
SANITÄR · HEIZUNG
Zirkelstraße 29a
33729 Bielefeld
Tel. 0521/39 13 79

Installation

HEIZUNG WASSER GAS U.V.M.
RÜGGESIEK 7A
33719 BIELEFELD
T. 0521 / 98 927 715
E. BURREY-HAUSTECHNIK@T-ONLINE.DE

Physiotherapie

PhysioConcept
Ihre Praxis am Heeperholz
Krankengymnastik & Massage
• Krankengymnastik
• KG nach Bobath
• Massage – Heißluft – Fango
• Manuelle Lymphdrainage
• Manuelle Therapie
• Hausbesuche
• RehaSport
• Fitnesskurse
Heeperholz 8
33719 Bielefeld
Tel. 05 21 - 3 36 74 71
Fax 05 21 - 3 36 74 72
www.physioconcept-heepen.de

Raumausstatter

JÜRGEN UTECHT
CONCEPT & DECORATION
PLANUNG - KONZEPTION - AUSFÜHRUNG
Salzfufler Str. 5 | 33719 Bielefeld
Tel. 9 34 44 08 | ju-concept@t-online.de
WWW.JU-CONCEPT.DE

Uhren - Optik

Guter Service ist unsere Stärke
Mormann
OPTIK · UHREN · SCHMUCK
KONTAKTLINSEN
Salzfufler Str. 9 33719 Bielefeld
Tel. 0521 332945 Fax 0521 3369144
info@optik-mormann.de
www.optik-mormann.de

Blumen Klose

Friedhofsgärtnerei

Grab-Neuanlagen Grabpflege / Dauergrabpflege Gartenarbeiten
Altenhagen, Heepen, Sieker, Stieghorst, Senne
Nicolai, Ubbedissen, Lammershagen

Floristik

Blumen für jeden Anlass, Beet- und Balkonpflanzen
Hochzeitsfloristik, Trauerfloristik

33604 Bielefeld Oldentruper Str. 84a
0521/27437
info@blumenklose.de www.blumenklose.de

Bestattungshaus Klose

Individuelle persönliche Beratung und Betreuung
Eigene Trauerhalle / Abgesicherte Bestattungsvorsorgen

33604 Bielefeld Otto-Brenner-Str. 156a
0521/13631395
info@klose-bestattungshaus.de www.klose-bestattungshaus.de

PFLANZENFARBEN



Hohe Deckkraft
durch Spezialtechniken

100 % Natur

Individuelle Haarfarbe

Schöne Reflexe und Glanz

Pflanzenfarben
FRISEUR Halfter

Hassebrock 8 • (Ladenzentrum mit Sparkasse)
33719 Bielefeld-Heepen • ☎ 0521-333333 + 330999
www.friseurhalfter.de

Wir sind für Sie da: Mo-Fr: 9.00-18.30 Uhr, Sa: 8.00-14.00 Uhr

RECHTSANWALT

- Arbeits- und Rentenrecht
- Erb- und Familienrecht
- Strafrecht / Verkehrsrecht
- Ausländer- und Vertriebenenrecht
- Wirtschaftsrecht



WOLF H. HEINRICH
RECHTSANWALT U.
DIPL.- BETRIEBSWIRT

Breite Str. 32
33602 Bielefeld

Tel.: 0521 - 17 96 48
0521 - 68 340
Fax: 0521 - 68 350

www.rechtsanwalt-wolf-heinrich.de

Laarmann
Die Malermeister

seit 1885

Gründet

Wir bringen Farbe
in Ihr Leben...

Kreative Wohnideen, farbenfrohe
und exklusive Tapeten,
individuelle Farbmischungen
und vieles mehr. **Damit Sie sich
zu Hause rund um wohl fühlen!**



Salzufler Str. 11
33719 Bielefeld-Heepen
Telefon 0521 332194
Telefax 0521 336041

www.malermeister-laarmann.de



Maler- und
Lackierarbeiten



Tapeten



Farbmischungen



Teppichböden



Raumgestaltung



Fassaden



Akustikputz



Verbundsysteme